ВОЗНИКНОВЕНИЕ ОБЩЕГО ЯЗЫКОЗНАНИЯ (ЯЗЫКОВАЯ КОНЦЕПЦИЯ В. ГУМБОЛЬДТА)

### Зильгельм фон Гумбольдт 1767 – 1835)

- <sup>1</sup> Немецкий филолог, философ, языковед, государственный деятель, дипломат.
- Развил учение о языке как о деятельности и непрерывном творческом процессе.
- Выдвинул предположение, что люди воспринимают мир через призму языка.
- Полностью реформировал систему школьного образования.





БЕРЛИНСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ имени Гумбольдта

# Основные труды

- «О возникновении грамматических форм и их влиянии на развитие идей»
- «О буквенном письме и его связи со строением языка»
- «О влиянии различного характера языков на литературу и духовное развитие»

- «О различии строения человеческих языков и его влиянии на духовное развитие человечества»
- «О сравнительном изучении языков применительно к различным эпохам их развития».

# Учение Гумбольдта о «языке» и «духе»

Центральное место в философии языка Гумбольдта занимает учение о «языке» и «духе». Язык, по мнению ученого, — это внешнее проявление духа народа. Гумбольдт выдвигает идею «национального мировоззрения», «народного духа», которым якобы руководствуется развитие языка и которое способно объяснить различие человеческих языков. Дух народа и язык народа неразрывны. Языки не пассивны по отношению к породившему их духу, но влияют на него. В природе и в языке действуют одни и те же закономерности, ибо природа – лишь развитие духовных сил. связь языка и духа безусловна, но это – необъяснимая тайна, которую человек ПОСТИЧЬ ДО КОНЦО НЕ МОЖЕТ, Т.К. ЯЗЫК НОХОДИТСЯ В ПОСТОЯННОМ ДВИЖЕНИИ.

## Ergon / Energeia

«Язык есть не продукт деятельности (ergon), а деятельность (energeia) ». «Язык следует рассматривать не как мертвый продукт, но как созидающий процесс». Каждое поколение получает от предыдущего язык в готовом виде, но в этих готовых формах содержится все для обновления языка и вечного движения его в результате человеческого творчества. Подобная трактовка языка Гумбольдтом предвосхищает последующее разграничение диахронии и синхронии.

# Разные языки - это не различные обозначения одного и того же предмета, а "различные видения" его



### **►ПОДСНЕЖНИК**

- Snowdrop
- ►Perce-neige
- Schneeglöckchen
- -Campanilla de invierno

Язык индивида / Язык народа «В языке таким чудесным образом сочетается индивидуальное со всеобщим, что одинаково правильно сказать, что весь род человеческий говорит на одном языке и что каждый человек обладает своим ЯЗЫКОМ».

# Объективная действительность / мышление / язык

Решая проблему взаимоотношения объективной действительности, мышления и языка, Гумбольдт пишет о промежуточном языковом мире, языке как особом мировоззрении. Слово не отпечаток предмета, а отпечаток порожденного (предметом) в душе образа. У каждого человека субъективное восприятие накладывается на объективное, поэтому каждая человеческая индивидуальность — воплощение особого мировоззрения.

## Язык как система

« В языке нет ничего единичного, каждый отдельный его элемент проявляет себя лишь как часть целфго ».

Важнее оказывается место в системе, чем внутренние особенности элемента. Уже прочно оформившиеся элементы образуют в известном смысле мертвую масау, но в ней заключается живой зародыш нескончаемых изменений. Подобное разграничение приводит к выделению в языковой деятельности двух моментов – языка и речи.

Учение о строении и совершенстве языков

- 1.Каковы причины многообразия языков мира?
- 2.Каковы причины изменений, происходящих в языках?
- 3.Каковы перспективы развития языков мира?



### Инкорпорирующие языки

- ►Чукотский язык:
- ►Тымэйнылевтпыгтыркын (t-ə-mejŋə-levt-рəүt-ə-rkən) — У меня сильно болит голова. (Скорик 1961: 102)
- В одном слове содержится пять морфем, три из которых являются корневыми.
- Пример восьмипорядковой деривации в эскимосском языке:
- igdlo-ssua-tsia-lior-fi-gssa-liar-qu-gamiuk
- ►ДОМ-большой-довольно-изготавливатьместо-быть-идти-велеть-когда.он.его,
- -«Велев ему пойти туда, где строился довольно большой дом».

#### Инкорпорирующие языки или внедряющие

, иначе полисинтетические - процесс инкорпорации свойственен, главным образом, американским языкам. Он состоит в том, что простое предложение выражается не несколькими самостоятельными в формальном и звуковом отношениях отдельными словами, а одним сложным словом, состоящим из глагола и тесно слитых с ним подлежащего, дополнения и других членов предложения.

## АНТИНОМИИ ГУМБОЛЬДТА

- 1.Противоречие между социальным и индивидуальным моментами в языке. Язык одновременно является принадлежностью индивида и отражает общественные и национальные факторы.
- 2.Противоречие между завершением развития языка в данный момент и его непрерывным развитием.
- 3.Противоречие между языком как совокупностью определенных фактов и вместилищем приемов, с помощью которых развивается речь.
- 4.Противоречие между языком как определенной системой и в то же время реализацией в виде отдельных актов речевой деятельности.
- 5.Противоречие между языком как средством объективизации мысли, доступной благодаря этому и для других, и языком как стимул мысли слушающего.
- 6.Стремление отличить логические формы мышления от языковых форм, в частности грамматических, хотя Гумбольдт настаивал на влиянии системы языка на характер мышления.
- 7.Противоречие понимания и непонимания.

«...можно лишь УДИВЛЯТЬСЯ ТОМУ, сколько идей, которые рассматривала лингвистика на протяжении последующих более чем полутора столетий, в том или ином виде высказано у ученого первой половины XIX века. Безусловно, многие проблемы, впервые поднятые В. фон Гумбольдтом, крайне актуальны, а к решению некоторых из них наука лишь начинает ПОДСТУПОТЬСЯ>>

В.М. Алпатов

